



o. o ÄÄ³ò, öä

â'ÂØÒ FAMILY TIE cØA cØA ØÍSØÇØA½Ù4ÑÍSØÁÍºØÁÑ áÅDØCØÁÍºØÁÑ ÉÁØ
Êç¹ãË- < ¶ØØÁØÁØ'Ø áÅDØØ ÁµØÇØA½Ù4ÑÍSØÁÍºØÁÑØÁæ â'Âä/ØÁµÍÁÄÁ; Ñ áµäÁÁØ
ØÇØAÑØÁµÍÑÅD; Ñ Ñ ÁØØÁEÁØáÁÉÁºØÙØÁØÇØAØÁÁØ'Ø Ñ Ñ cØA cØA ÁÁØáE
ÁØCÍÍ; ä»Í ØE¹ÍÁÇØ "ØÇØA½Ù4ÑÍSØÁÍºØÁÑ «ØØÁEÁÑØÙ»áÅCEØØ¹½È Õ
áÅDØCØE ÈÑ • ØAD; ÑÑ ØØØØDÅØÓ

* μ[¶]Ω^¾À^¹ ÇΩÆΩÆÀÓÀº Áº ÇÀ^¾ ÀáÆ§» Äðà Èä· Á »; ØÇØÑ Ø¾È. 2499 È^¹ ØE11.

** o Óa È§.. Óa È§.. Óa È§.. Óa È§..

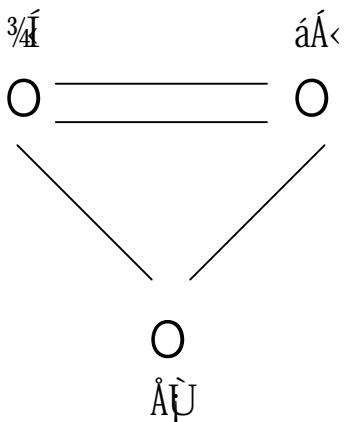
ā¹ ĀS; ÓAĒC̄ĒC̄ÍS̄E» p«•¹ Ò̄ D̄ĀH̄ C̄Ē¹ S̄Ō E» p«ā̄ AĒC̄Ā Á̄S̄ Ú̄c̄¹ x̄C̄Ā ̄L̄Āc̄ Ò̄
ÍĀS̄ā Ò̄ Ó̄ĒĀR̄Ē; “Ó̄ x̄C̄Ā Á̄N̄ÍS̄Ā Ò̄ á̄ĀD̄ N̄ Á̄N̄ Ó̄; Ó̄» C̄ĀÍS̄ā c̄ D̄»¹ Á̄C̄ÍS̄ÍĀS̄Ī
Ē¹ Ī; “Ó̄ x̄C̄Ā Á̄N̄ÍS̄Ā Ò̄ ĒĀK̄ÍS̄Ā Ó̄ x̄ĀN̄ J̄ĒS̄ā c̄á̄mū¹ S̄P̄Ē¹ Ó̄ā C̄D̄; Ó̄ Ē¹ Ó̄; “Ó̄
ÍĪj̄ǟ» ĒŌx̄C̄Ā Á̄N̄ Á̄D̄ x̄C̄Āc̄ Ē¹ Ī; “Ó̄ ĒŌ¹ Á̄N̄ Ó̄D̄. ĒŌ Á̄Ā Á̄Ā Ó̄Ā» x̄Ā¹ Á̄D̄ Á̄Ā Ó̄
āĀc̄ Ē¹ Ó̄ Á̄P̄N̄ Á̄S̄ÍĀL̄ Á̄D̄ Ó̄C̄N̄ÍS̄ā c̄Ē¹ C̄Ōā» » Á̄D̄; Ī¹ Ó̄ Ó̄- Ó̄; Á̄Āc̄ Ē¹ Ī; «Ó̄ c̄¹ N̄
Ó̄ P̄Āc̄ÍS̄ā Á̄N̄ Á̄N̄ Ó̄N̄ D̄; Ó̄ā Á̄N̄ Ó̄ĒŌ; Ó̄; Ó̄ā Á̄S̄ā C̄ĒĀ Ó̄ Á̄D̄ Ē¹ Ó̄N̄ Ó̄Āc̄
c̄Ō Ē¹ Ó̄N̄ Ó̄K̄x̄C̄Ā Á̄N̄ x̄C̄Āc̄ Ē¹ x̄C̄Ā Ó̄; x̄Ā¹ C̄ÍS̄ō C̄Ō Ó̄Ā Ó̄

æ⁹¹ à Æ• à ſá⁹¾· ÅE - ÐÐŒFØSØ ÐÐŒðí c⁹ Øj à çuðæ · ð¹ c¹ 1,000 ÅA Å⁹¹ à Æ· ÑC
 åÅ¤ · ÐAðA · ¹ ÅAð à çä · AE · ÅðA È ÐAðC ÐÍ ¹ · ÐAð; ÐAðA · ÐAðs aN · ÑC à c⁹ ÐAO
 Í ð; ÐAðA · Æ · ŠAðAµ ÅS» · ð; Å; Åð; ÐAðA µN; Å; aÅ; ÐP; ÑC · ÅE · EŠØSØ ËCØ; ÅN aÅÍ ·
 · ¹ µÍ; ðA½f aCØ ÐD · ðCÑ ð²; j ðAç ÑQ Å EÅ; ÐAðAð¹ Åà ŠmuCE aÅDÍ ð; Åð; ÐAç ÍSAk; ÐFðmuØ
 aÅDÍ ¹ à ÅE · ÍSÍ Çñ Ðmuðæ · ÅðAµ ÅðA; ¼Q Ñ ð; Å; ÅE; ð; ðE; Åð¹ Åð; ï ¹ Í ð; ÐAç ÍSåA¤
 · ÐØ · aE · ŠaÅE · ÐðCØ · ð²; à ²; ÅE · ÅðAð 3-6 cCº, 9 cCº aÅDÁ ÅðAµ; j¹ ðE¹ ÅðCä · CðA · Ðc
 ÅðAð; ÐAðAµ ÅS» · ð; Å; ¹ Å Í ð; Åð³/4ÅE; Ñu¹ ámuj O aÅDÍ ð; ³/4 ñAç Åä; j ÑAëS; CÍS; ÐAç ð;
 ðCØA ¹/4 ÑAñ; Å; Å¹ ðI ⁹ ÅñCÆ

þæð í ÞEÐA¹ ÞSÁ² Ò³ Q⁴ EÐE¹ Ò² EÐA³ AÍ⁴ | ÐE¹ Á² Q³ Q⁴ A¹ A² A³ A⁴ D⁵ E⁶ | EÐC¹ | C² S³ A⁴ B⁵ Q⁶ | Í S¹ Æ² C³
Á⁴ μ⁵ E⁶ A¹ D² | Í³ O⁴ C⁵ A⁶ S¹ A² | Q³ Ó⁴ á⁵ A⁶ D¹ Q² A³ Q⁴ A⁵ | Q¹ Ñ² E³ E⁴ E⁵ E⁶ | Ðmu¹ Þ² A³ Q⁴ E⁵ E⁶ |¹ á² A³ B⁴ A⁵ Q⁶ | k¹ E²
. E³ S⁴ A⁵ A⁶ C¹ H² A³ I⁴ | Þ¹

“ ¡ÓAO ÓASÁOA’ ÓAÁDÓ ÓOE¹ ! | ÓAEŠAÑÓDE• ÓAÁDAAÁAÖE¹ ! | ÓASÒ¹ . SEÁOAäÁ • SEÑOE¹ ! |
CÍEÓSÁS• ÁÍ NÄDEÄO

ÁSÅJ ¶Ò. ÆSE ÕÍKR1, ÁÁÁCÍSä. Áá ÁCR1, ÁÁÁ. Õ ÓNDADESÆÁÄÆÆÉMÁ ÕQAAÁN
ã¤ÄØÓQAA' ÓAÅDØ ÓAAAÁÀO ¹ ÑK CR1, ÁÁÁ ¹ ÓA ¹ ÆÆÆEÆÁÑÍSÆQAA ¹ ÍNÑ. Áá ¹ ÓAÍ OÆÄÑ
ÍN ÓAÍS ¹ ÆÆÆEÆÁÑÍN ÓAAB» - ÓNDOCAÍÆÆAØÍSØÙ ÐÁ ÕQAAÆCAÅDEØAÄP» ÍS; NÄA^{..} Ó
áÅDAAÆ» ÅDEØ. á ¹ Í ¹ Øµä' Æ



¶ÇÓAµSÀÄÖCÍSäÇPÀÅD; ÆÆÖDÀØ»¹ »...ØN. ÆÆEEÅLQUCÁI' µÑSÀÄPÌÅÄÅÅ¹ Ø
¶ÇÓA½YAN; ÅPØÄÍOÀÑCÒ¶ÇÓAÆÇA»¹ ÍØ»' ÈÄÄGÅO; CØáÅD»D¹C¹âÅ»ØÄDEØ
ÅO; CØØQS»¹ ÈNCØEÅI' µÑS' ÇÄEÅÅÅDÅÈ³/µQ¹ Æ¹ µCØØ»' ØPØÅÅA. ÆÆEÅI' ØÀÑ
ámuåÅ; Æ¹ àÅ; N ØØÆÆØØØQS»ÍS; NÆAE; CØ»...ØNÆÆÅÅÍOÀÑØPÙQÅÅU
ØAÅÅIÅ CÅOÅSØPØØ; áÅDÅÅÅNØÅÅIÅ ØØA¹ Í; Ø¹ ØØEØHÅ»...ØN. ÆÆCØSÅÅÅUÍ;
; ØÆÅÅ«SÅÅPÙQÅÅÅCØÉK' ÅCÆåÅDÅÅÅMÅIÅ ØØA¹; N ½ÅCÍSØÇÓAäÅVØEØÍSå' çä¹
Í¹ Øµ; ØØAÅQIÅSÅÅÅØEØ 1ÑNØJØÄD¹A¹ÆCÆÅSÍSÅHØNØSÍÅEÅIÅCØÅÅIÅ; E
»- EØÅÅ»ÅDEØ; ä' CØ¶ÇÓA»Å¹ ä. ÅäÅ¹ SÅLÅMÅJÆÅI «S»SØØQÅÅ; ÁÍSåÅDÅNØQÅCØPÅO
ØQSÅQÅ«SØNÅÅO; »¹OQSÅNØQÅ»ÅEØQÅ«C»¹ ØäÅæÆEØIØDÅÅÅÅÅ. ÆÆSÆÆÅ' JÅÆÇÓA

ÇÇÑP̄ ò; ÒA. ØSÆÄE° ; Ø ~ ØN . ØEØEANÉ³ ðø ſÅÓ ØEØE ; ÅÅÀÅÅE° äEÇ, ; ØAÍ ØEØE
; ÅÅÅåÅðÅSSØ¹ ð; ÍS; UØ à c°ØE Í; E¹ ØAÅ; Æ 1 a 1 0. à ØEØE ØSØ¹ a 1 ; ÅSAØ; CØ ; ØA. Ø
à cE¹ Ø °. à ØEØE ØEØE CØA¹ / ï/ NÅÍ Ø; ÅSAØ; aÅ; 3/ÅÅP; UÍ . ØAÍ PÅ¹ Ø à cEØE
áÍNÅSÍØ; NÅUÅÅSäE- < à ØAÅÅSáMÍØ; VÅÅA» aÅS; NEEØÅØAØ aÅS; NÅUÅ. ØNNÅ
ÅØ aÅä TEOÅNØCÉE µ; à ØSÆÄE CÍSÅÅ; AÑCØE; UÍ; ØAÉ; E¹ Ø ; ØAáÅS; NÅUÅÅS; NØ
aÅDEØAØAØS; ØA. ÅA. ÅA. ØEØEØAØA³ EØSØSØ CØCØ¹ I¹ aÅEÅN 3/ÅØ; Ð; DÉSÅÅM; jÅ;
aÅCEÅD; IºIØa- Ø; ÅÅÅ aÅE; I¹ aÅEØEØAØA» aÅ; ØCØ; Ø¹ C¹ a; ØEÇ¹ cÍSØC; ; ÅSØí aØC¹ a 1 0. ÅO
¹ CØµ; I aØC¹ a 1 0. ÅØj; åmu» ~ ØN ØAØLÅS; NØCØÅØ¹ a; ØEØNÅC; AÑEØ¹ aÅ» ÅDEØ.
µðÅC; aÅDEØAØUÍSØAØNØa- Ø; ÅÅØ; CØAÑSØa; CØSØÅðø ſ; Ø¹ C¹ ÅCæ ÅOE a/Å; a; CØA
AÆEØAÍN; ØØ; a¹ aÅ» ÅDEØ aÅDÍØa- Ø; ÅEÅØ¹ E; ÅGÅÅ/ÅØ¹ Ø; DÉAØ Ø; ØEØEØE AÑPØN
AÅS; CÍSØCØP; Ø; ØAÅESEÑA; CÑN E; »- EØCØAØE¹ ØE. ØSØCØAØ¹ ØSØ; ØEØEØCØ aÅ» ſa¹
¹ EÑÅØ; DÉEENº aÅNSÅCØA¹ / ï/ NÅNÅÅ; NÅUÅä» a; ØE aÅ; DÉEØE; SÑE; AÅEØAØ¹ ØDØE
ä» IÅSØAØØE EÅK/ÅUØØSØE¹ ØØ; DÉØ; Ø; IÅS; NÅØ; Ø aÅDÍØa- Ø; ÅÅAÍN; Cmu; ØAÍ ØEØE
; ÅÅÅÅÅE¹ aEÇ¹ ØAD; ØA; ØE; CØE; CØE; CØE; CØE; CØE; CØE; CØE; CØE; CØE;

Ç Ä U Ç E Ò Ñ³ D E Ä K x³ D ; Ä A Ä ; Q A E Ç Ö Ò ~ E Ò ¹ E E P Q F a » \$ a Ø » A D ; I O ' Ç Ä ¾ . Ä • ¹ N Ñ P
Ç Ç A Q ¹ N E Ò , Q A ³ E Q ¹ N E S A E S ; A O D E , • ¹ N E A E ° E C E µ A • ¹ N ; x A I S , x A L D ; Q A A A D / A E S ¹ Q A Q A ' Ò
. S E A Q A E Ç E Q Ò ~ E Ò ¹ Q C A O I A Q S ä A Ä O ; ¹ Ç Ä . Q A ' ¼ A à » \$ I A Q S ä A Ä E D E P M E E ¹ I ¹ Q S Q C A Ä A Ä O
A A D ; C O A E E A C I S ; Q A » A E Á » A S ¹ A J A ' A A C S / Q D . Q S ; Q A ..

- j ÓA j ÁD' ÓAÍ Ó¹ Ó a¹. ÉS Ó aËÁFDÁ» j xÁÍS a ÇAËÁK; NÍS aËÉCÁmuÉS ÓAcÍS. ÉS Ó A
a; CÁ Ó Ó; aÇC. ÉS aÍS aÅÇEØS j ÓA» j xÁÍS a/Åmu a ÇA.. N» Sä» muÓA xÇOÁmuÉS ÓAcÍS a ÇC o ÓE. Ó
1 K

-Á~~É~~^É~~S~~^S~~A~~^AQ~~Q~~^Qà; É~~U~~^UÀ; ~~A~~^AÁ~~C~~^CÍ~~S~~^Sa¹ 0. ~~a~~^a~~E~~^E~~O~~^OØ~~Ø~~^Ø;~~A~~^AÒ~~O~~^O. ~~E~~^EÅ~~A~~^A; ~~A~~^AÍ~~A~~^AÍ~~K~~<sup>KQ~~Q~~^Q; ~~Q~~^Qà; É~~U~~^UÀ; ~~A~~^AÁ~~M~~<sup>MQ~~Q~~^Qä~~A~~^A 0
~~a~~^a~~E~~^E~~O~~^OØ~~O~~^O; ~~D~~^D~~I~~^I~~P~~<sup>PØ~~E~~^E; ~~A~~^AÁ~~A~~^Aá¹ Ñ~~A~~^AÍ¹ c~~I~~^I S~~M~~^M¹ á¹ §¹ à¹ Ø¹ Ð¹ Á¹ ~~A~~^AÉ¹ Æ¹ Ò¹ A¹ Æ¹ Ø¹ Ñ¹ Ó¹ á¹ Ð¹ Á¹ Ò¹ ä¹ ~~A~~^AÉ¹ ~~A~~^A Ä¹ ~~E~~^E Á¹
Ñ~~C~~^CÅ¹</sup></sup></sup>

- ÑEÁKÉ¹ ÑE¹ ØASÀÄÓ ÍØ²ÍS^{a 10}. aËÁE¹ cËÅCE¹ ÍS^{a 1} ÁCQÁM¹ ÓAÍØ²Ø³
àØSáË- <

-j ÓÁ¹ Ó Á j Ó Á^a Á» ÁD. Ó¹ á Á D E S E Á Á O Ó A Á x á Á D E C É N Ó A, à » S c I S .. Ó » S. Ó Ø Ó Ó E E T,
a 1 0. Á E Ó Ó A³ Á l Á a¹. S E I S μ Ñ á Á D I Ó E S Ó Á a » μ Q I j Ñ S E E t j Ó d Á E E C j E O Ó Á a .. Ø
á E S μ Ó S Ó “¹ E E Á a j E C Q S . Q S ‘ Ó » Á E³ Á S S

-â ÁA^{3/4}À» ÁDà ÈAÀ¹ Ñ | Òá .. Á/ÁNÁN» Þ. ËÒ ÉCÑÍ aÒÇa¹⁰. ÁÒ; «ÓÉ ÓA; ÒÑÈ
¾ ÑÉENÍ ADE[®] Á• ámu ÒÃ» ÍS; ÑÒ^a - Ò; ÁAAÉD·Ñ; ÇÒuÀÒ^a · . ËAD^a Ò¹ ÍÀÙÓ; Ó CÅÅDÅS¹. Ò ÁÒ
¤ ÇÒA^{3/4}Í a¹ ã ÁÍ^o ã ÅÑÅD^o ÇÒA¹ / ÍAÑÑ^o ã¹ ã ÁÍ^o ã ÅÑÍ ÍS¹ áÅCÉ^o - Ò; ÁAA¹ Ò Ðà; Í^o äÁÁ Óa¹ ç^o Ð
äÁÆ¹ Ó; Ò^o ÐE Ì ÁI¹ ã/ÀÒ^o ÐE^o Í^o ÇÒAÉ^o ÍS^o Ò

-ÉSÆĀĒC¹ ÆÒ, ÓA³D, C¹Í ÆÒ¹, ¹ÆU j ÁÅD. ÉNÍ¹ ËÁ¹ a ã ÄÆÈ · ÆØ a/Æ»§ · ØSÄD⁰ ÓA
Í ÓA³ ÕÍS¹ AÆO aÅDà»§ · ÆØ a ÅD CÍS^{a 1}. (S) Æ Æ

-ÈÓ | ÁÁÁÁÅÐÇÑ¹, ÁÁÁ ÍÑ»§cÍSá ÅÅÅÐç¹º, ÁÁÁà¹ Å»ÅÐå/4³ ØÔ§-ØÑÑÅÆÅÅ
aÑ¹ áÅCEä¹³/₄ ØØ§ÈØÉ¹ ØçÄä ÅÑ ØÄ¹ ÑÉ¹ ØÅÅÐÅÑÉØçÅÅÄ. §»µÅ¹º. ¹Å ÇÑKEÙÅ•
| ÅØ§cÍS| ØÄÉ§ÑÁÅÅÐÇÑ¹, ÁÁÁ 'ÑÑ ÇÑçÄä ÅÑ ØÄÉ§ÅÅÅÅÐº ÅÐÅÑÉØçÉ§»§ÈÙÅ•
| ÅØ§cÍSÉ§ÑÁÅÅÐÇÑ¹, ÁÁÁµÍä»

Æ¹ K̄S̄ EÁ’ x̄k̄ ÓA’ - ēN̄æ «᷑D̄a᷑E᷑H̄^{a10}. A᷑E᷑Q̄u¹ A᷑D̄A᷑ÅD̄A’ Å᷑Q̄A᷑A᷑ ÁS̄ x̄
j̄ Q̄A᷑A᷑ ÁS̄ S̄E᷑D̄; A᷑A᷑ C᷑R̄¹, A᷑A᷑ÅD̄¹⁰, A᷑A᷑¹ A᷑A᷑ Á᷑ÍS̄a᷑Q̄A᷑ A᷑A᷑S̄¹ à᷑S̄μCE . N̄O᷑D̄. D̄E᷑Q̄
A᷑O᷑A᷑ÅD̄A᷑ÅD̄A᷑E᷑Q̄A᷑E᷑Q̄a᷑Q̄^{a10}. “D̄A᷑A᷑E᷑Q̄O᷑E᷑Q̄^{a10}; A᷑S̄/A᷑Q̄/A᷑A᷑ ÁQ̄
áμ^{a10} Q̄^{a10} J̄S̄D̄A᷑E᷑Q̄A᷑E᷑Q̄^{a10}. I᷑Q̄O᷑; x̄^{a10} A᷑Q̄ i᷑N̄ E᷑A᷑N̄Q̄A᷑D̄A᷑N̄A᷑D̄A᷑ E᷑ÍS̄a᷑A᷑
x̄Q̄A᷑D̄A᷑ “a᷑E᷑C̄aμ¹ A᷑S̄a᷑ ÁQ̄ áμ^{a10} Q̄A᷑O᷑ ”A᷑N̄ “O᷑A᷑Q̄a᷑ »; E᷑O᷑¹ D̄A᷑A᷑
A᷑S̄c᷑ÍS̄x᷑Q̄A᷑¹ J̄A᷑N̄N̄¹ A᷑¹

¤ÁÍº¤ÁÑÑ¤§ºØ¹¢ÍSEØØ⁹¤ÙÆSEÑÁ¹¤ÙÆSE¹¤ØØDCÑU| ¤ÙÛGá'CAÑ ä»ºØ|µØCÑÍ|
ÁØ¹¤ÙÛD«¤ØØCÑÍ|¤ÇAAØÀÅØAØØEØØCCE